

Celine Dion, Homage To Michel Legrand

Celine Dion

Celine Dion En Concert

Homage To Michel Legrand

That's a medley of michel legrand songs.

(from quand on s'aime)

On peut marcher sous la pluie

Prendre le thé à minuit

Passer l'&té à paris

Quand on s'aime

We can walk in the rain

Take the tea at midnight

Spend the summer in paris

When we love each other

''
Quand on s'aime

When we love each other

(from brûle pas tes doigts)

Bruûle pas tes doigts

Bruûle pas tes doigts

Ne me touche pas

Cette fille écoute-moi

Elle n'est pas pour toi

Don't burn your fingers

Don't burn your fingers

Don't touch me

That girl listen to me

She ain't for you

Bruûle pas tes doigts

T'emballer-pas

Oublie-la

Ou tue-la

Si tu n'as pas le choix

Don't burn your fingers

Don't get too excited

Forget her

Or kill her

If you don't have choice

Bruûle pas tes doigts

Ou bien crois-moi

Fais ta prière

Avant l'enfer

Et la galère

Don't burn your fingers

Or believe me

Say your prayer

Before the hell

And the slave ship

Bruûle pas tes doigts

Bruûle pas tes doigts

Ni tes yeux

Ni ton coeur

Ni ta vie

Ni tes nuits

à ce jeu

Don't burn your fingers

Don't burn your fingers

Nor your eyes

Nor your heart

Nor your life

Nor your nights

To this game

Bruûle pas tes doigts

Bruûle pas tes doigts

Pour cette fille

Cette fille qui
Cette fille quoi
Cette fille que tu ne connais pas
Don't burn your fingers
Don't burn your fingers
For that girl
That girl who
That girl what
That girl that you don't know
Écoute-moi
Elle m'a a
Elle m'a br
Elle m'a oub
Bien avant toi
Bruûle pas tes doigts
Listen to me
She loved me
She burned me
She forgot me
Way before you
Don't burn your fingers
(from la valse du lilas)
Tous les lilas, tous les lilas de mai
N'en finiront, n'en finiront jamais
De faire la fête au coeur des gens qui s'aiment
S'aiment
All the lilac, all the lilac from may
Won't cease. won't ever cease
To celebrate in the hearts of people who love each other
Love each other
Tant que tournera
Que tournera le temps
Jusqu'au dernier
Jusqu'au dernier printemps
Le ciel aura
Le ciel aura vingt ans
Les amoureux en auront tout autant
As long as will turn
That will turn the time
Till the last
Till the last spring
The sky will have
The sky will have twenty years
Lovers will have just as much
(from quand çà balance)
Quand ça balance
On est deux: le jazz et moi
J'aime quand même quand on est trois
When it rocks
We are two: the jazz and moi
I also love when we're three
La contrebasse, la batterie, le jazz et moi
Ça fait déjà plus que ça
Le vibraphone, le trombone, le jazz et moi
Quand on s'est donné le «
Il ne manque plus que les trompettes
Et puis voilà, ça m'impreigne dans les doigts
The bass, the drums, the jazz and me
It already makes more than that
The vibraphone, the trombone, the jazz and me
When we gave ourselved the "la"
It only misses the trumpets
And here it is, that's penetrating my fingers
Quand ça balance alors là je suis chez moi
C'est mon passeport, mon drapeau, ma bible à moi

Dàs que le tempo est
Alors, alors
Oh encore, encore une fois
When it rocks then i'm home
That's my passport, my flag, my own bible
As soon as the tempo is there
Then, then
Oh again, once again
C'est mon passeport, mon drapeau, ma bible à moi
1-2-3-4 et ça va
1-2-3-4 et ça va
It's my passport, my flag, my own bible
1-2-3-4 and it goes
1-2-3-4 and it goes
(from les moulins de mon coeur)
Les pierres que l'on jette
De la rive d'un ruisseau
Et qui laissent dans nos rêves
Des milliers de ronds dans l'eau
Rocks that we throw
From the shore of a small stream
And that leave in our dreams
Thousands of circles over the water
Comme un manège de lune
Avec ses chevaux d'étoiles
Comme un anneau de saturne
Un ballon de carnaval
Like a merry-go-round from the moon
With its star horses
Like a ring from saturn
A balloon from carnaval
Comme le chemin de ronde
Que font sans cesse les heures
Le voyage autour du monde
D'un tournesol dans sa fleur
Tu fais tourner de ton nom
Tous les moulins de mon coeur
Like the circular path
That do the hours over and over
The travel all around the world
Of a sunflower in its flower
You make turn with your name
All the mills of my heart
Comme un écheveau de laine
Entre les mains d'un enfant
Ou les mots d'une rengaine
Pris dans la harpe du vent
Like a skein of wool
In the hands of a child
Or the words of a song
Prisonier in the harp of wind
Comme un tourbillon de neige
Comme un vol de goélan
Sur des forêts de norvège
Sur des moutons d'océan
Like a flurry of snow
Like a flight of seagull
Over the forests of norway
Over ocean sheeps
Comme le chemin de ronde
Que font sans cesse les heures
Le voyage autour du monde
D'un tournesol dans sa fleur
Tu fais tourner de ton nom
Tous les moulins de mon coeur

Like the circular path
That do the hours over and over
The travel all around the world
Of a sunflower in its flower
You make turn with your name
All the mills of my heart
(from quand on s'aime)
On peut marcher sous la pluie
Prendre le thé à minuit
Passer l'&tà paris
Quand on s'aime
We can walk in the rain
Take the tea at midnight
Spend the summer in paris
When we love each other
Écoute écoute le temps
Moi je le trouve hésitant
Puisqu'il varie tout le temps
Puisqu'il varie tout le temps
Entre beau fixe et printemps
On peut voler de soleil en soleil
Nuit et jour quand on s'aime
Listen listen to the weather
I find it hesitant
Since it changes all the time
Since it changes all the time
Between sunshine and spring
We can fly from sun to sun
Night and day when we love each other
Puisqu'il varie tout le temps
Entre beau fixe et printemps
On peut voler de soleil en soleil
Nuit et jour quand on s'aime
Since it changes all the time
Between sunshine and spring
We can fly from sun to sun
Night and day when we love each other